



国际安徒生奖大奖书系  
GUOJI ANTUSHENGJIANG DAJIANG SHUXI

# 从前有个

詹姆斯·克鲁斯

1968年安徒生奖得主

[德国] 詹姆斯·克鲁斯 / 文

[德国] 安克·库尔 / 图

王星 / 译

方卫平 / 主编

全国百佳图书出版单位



时代出版传媒股份有限公司

安徽少年儿童出版社



国际安徒生奖大奖书系  
GUOJI ANTUSHENGJIANG DAJIANG SHUXI

# 从前有个人

[德国] 詹姆思·克鲁斯 / 文  
[德国] 安克·库尔 / 图  
王星 / 译  
方卫平 / 主编



时代出版传媒股份有限公司  
安徽少年儿童出版社



著作权登记号:皖登字 121414070 号

written by James Krüss and illustrated by Anke Kuhl entitled ES WAR EINMAL EIN MANN

©2013 Boje Verlag in the Bastei Lübbe AG

版权代理公司:北京华德星际文化传媒有限公司 

中文简体字版由安徽少年儿童出版社在中国大陆地区独家出版发行

#### 图书在版编目(CIP)数据

从前有个人 / (德) 马克斯·克鲁斯文; (德) 安克·库尔图; 王星译. —合肥: 安徽少年儿童出版社, 2016.3 (2016.6重印)

(国际安徒生奖大奖书系 / 方卫平主编)

ISBN 978-7-5397-8185-3

I. ①从… II. ①马… ②安… ③王… III. ①儿童文学—图画故事—德国—现代 IV. ①I516.85

中国版本图书馆 CIP 数据核字(2015)第 150360 号

[德国] 马克斯·克鲁斯 / 文

[德国] 安克·库尔 / 图

王星 / 译

方卫平 / 主编

GUOJI ANTUSHENGJIANG DAJIANG SHUXI CONGQIAN YOU GE REN

国际安徒生奖大奖书系·从前有个人

出版人: 张克文

责任编辑: 陆莉莉

装帧指导: 季红跃

责任印制: 田航

出版发行: 时代出版传媒股份有限公司 <http://www.press-mart.com>

安徽少年儿童出版社 E-mail: ahse@yahoo.cn

新浪官方微博: <http://weibo.com/ahsecbs>

腾讯官方微博: <http://t.qq.com/anhuisaonianer> (QQ: 2202426653)

(安徽省合肥市翡翠路 1118 号出版传媒广场 邮政编码: 230071)

市场营销部电话: (0551) 63533521 (办公室) 63533531 (传真)

(如发现印装质量问题, 影响阅读, 请与本社市场营销部联系调换)

印制: 合肥精艺印刷有限公司

开本: 889mm × 1194mm

1/16

印张: 2.25

版次: 2016 年 3 月第 1 版

2016 年 6 月第 3 次印刷

ISBN 978-7-5397-8185-3

定价: 25.00 元

版权所有, 侵权必究



国际安徒生奖大奖书系  
GUOJI ANTUSHENGJIANG DAJIANG SHUXI

---

总策划:刘海栖 张克文

主 编:方卫平

顾 问:

艾哈迈德·莱泽·卡鲁丁(国际儿童读物联盟 IBBY 主席)

玛丽亚·耶稣·基尔(安徒生奖评委会主席)

海 飞(原国际儿童读物联盟中国分会 CBBY 主席)

王 民(安徽出版集团有限责任公司董事长)

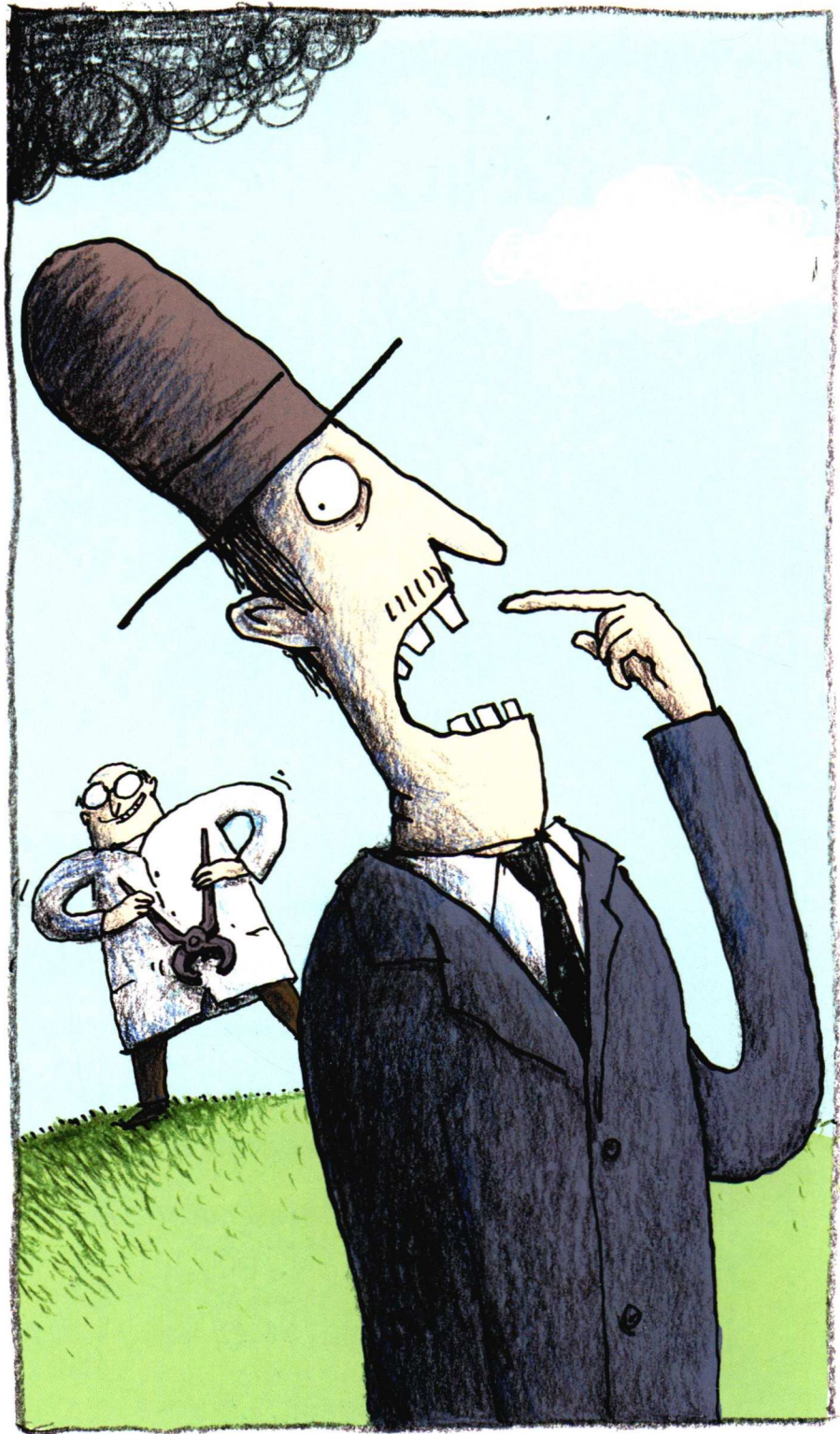
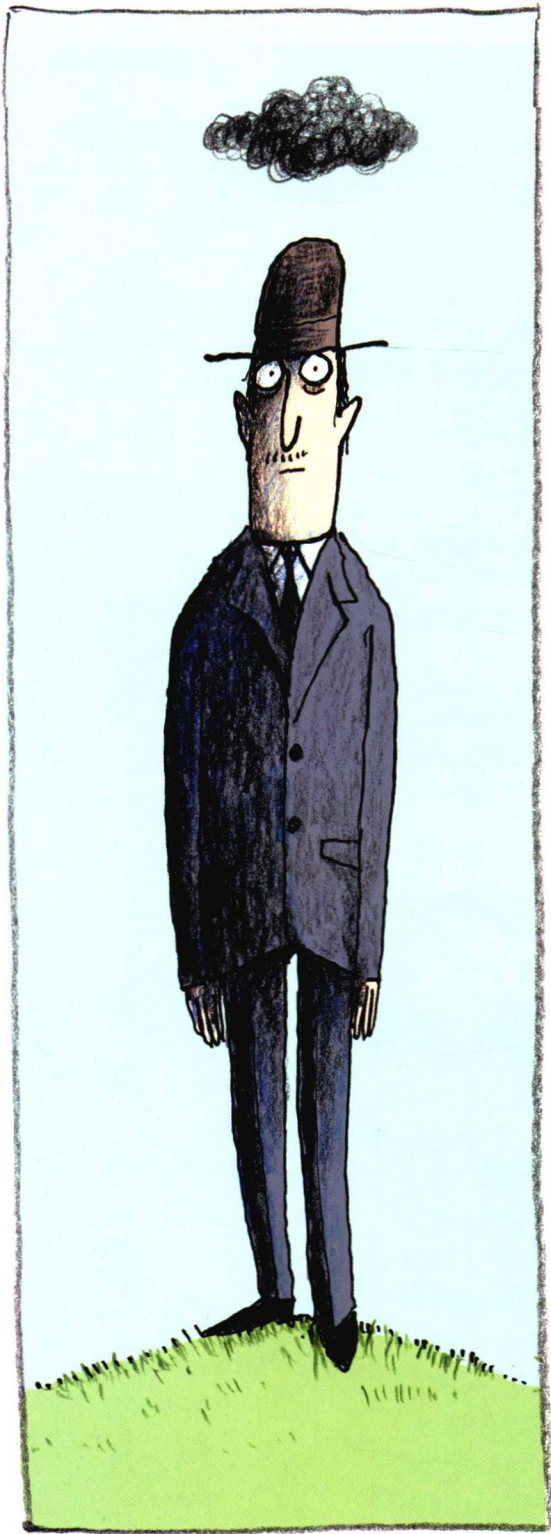
田海明(安徽出版集团有限责任公司总经理)

林清发(安徽出版集团有限责任公司总编辑)

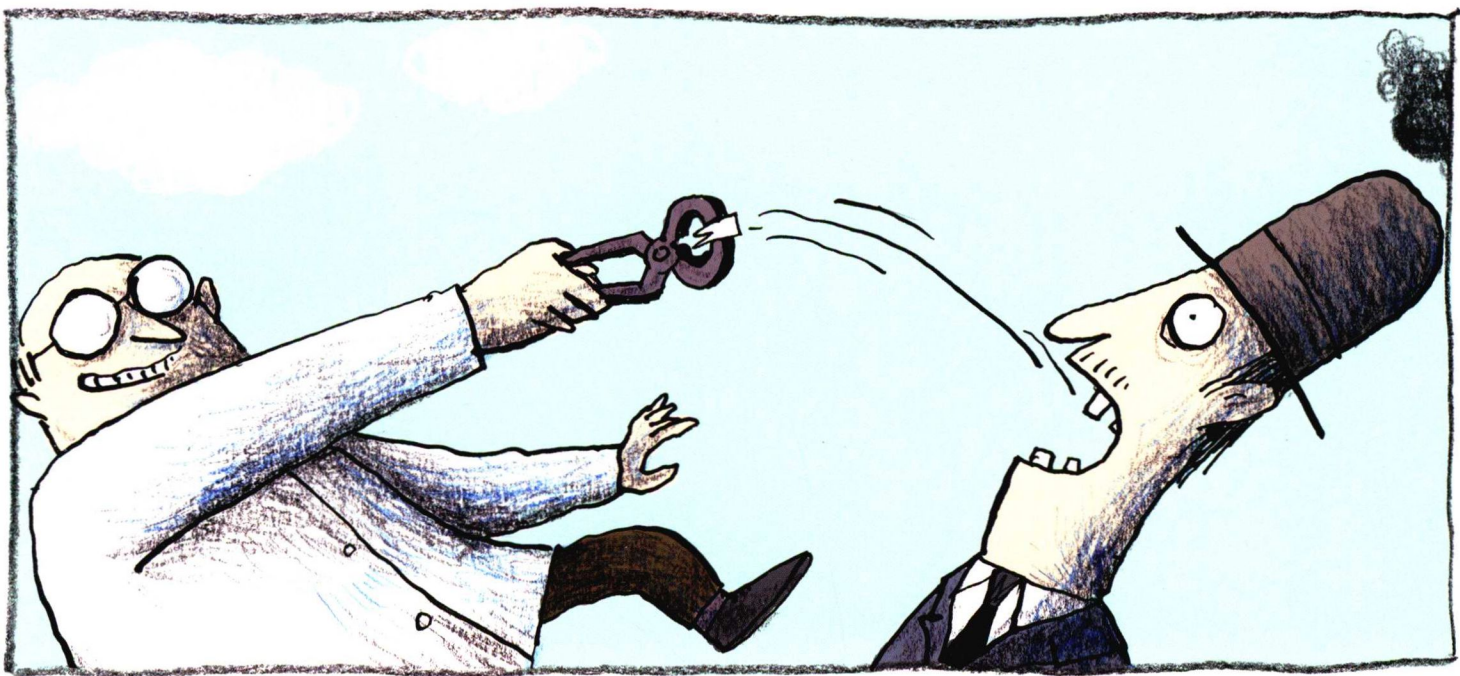
张明舟(国际儿童读物联盟 IBBY 执行委员会委员、

中国分会 CBBY 副主席)

总统筹:徐凤梅



从前有一个人，牙齿出了故障。



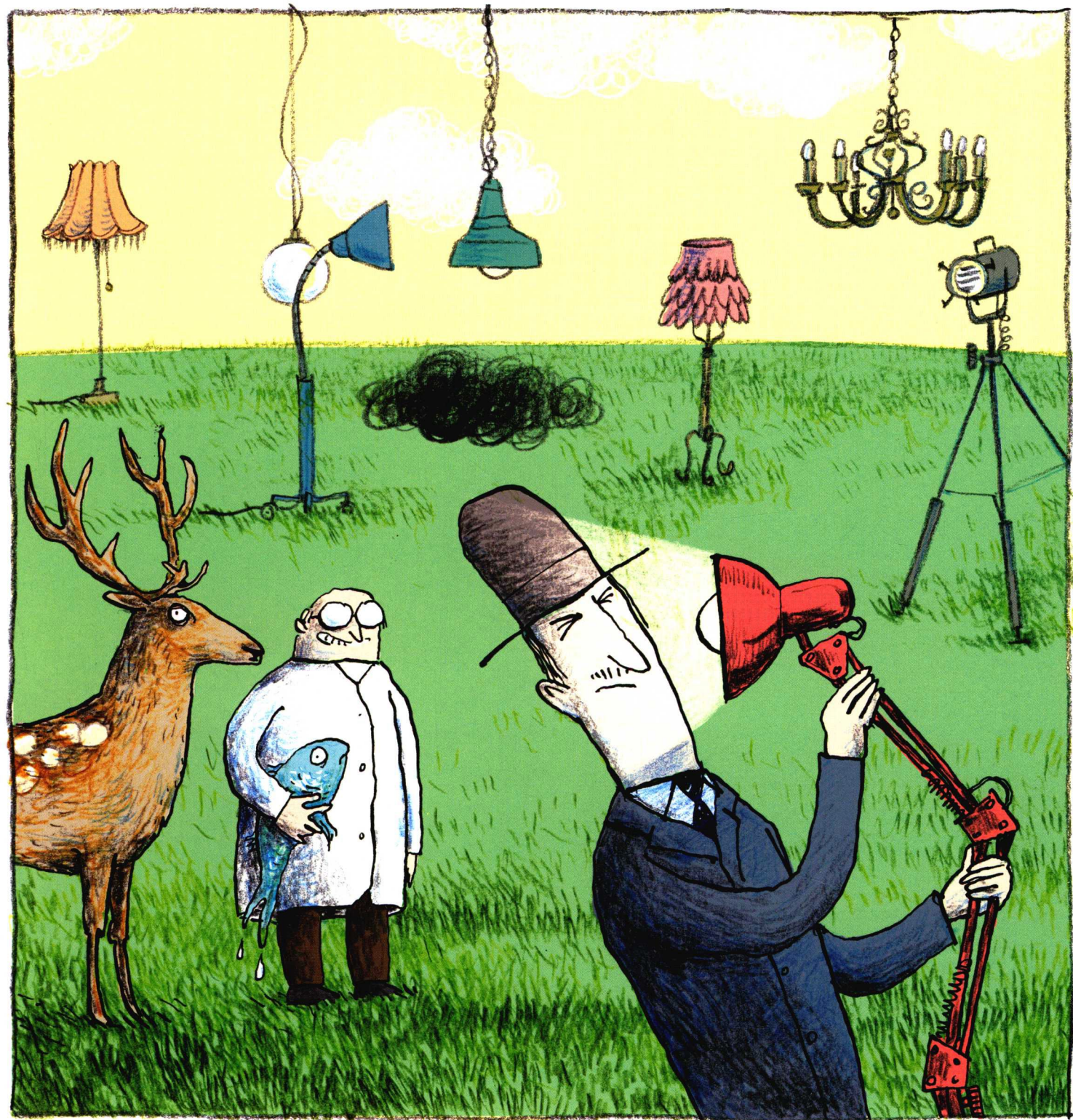
牙齿疼痛难忍,请来医生帮忙。



拔牙之后更疼,泡到水中纳凉。



湖水冰凉刺骨，跑到森林观光。



森林植被稠密,打开灯来照亮。

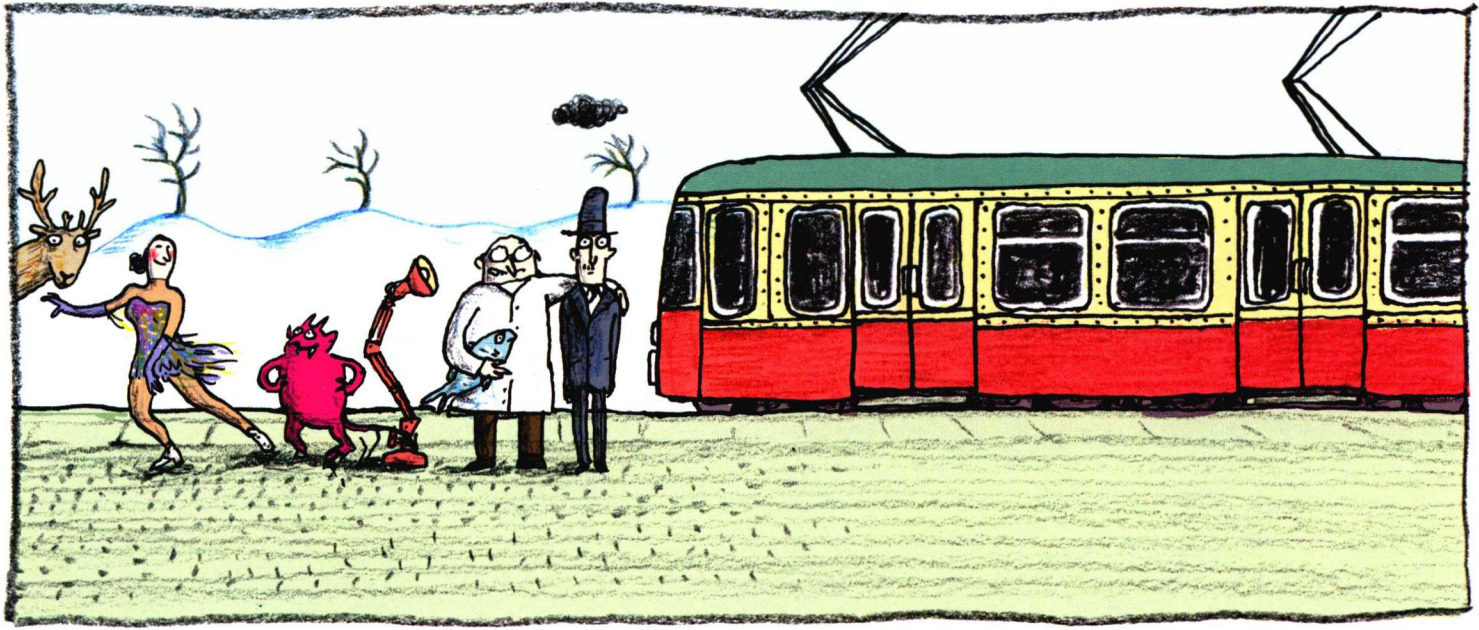




雪白灯光刺眼，逃到地狱里面。



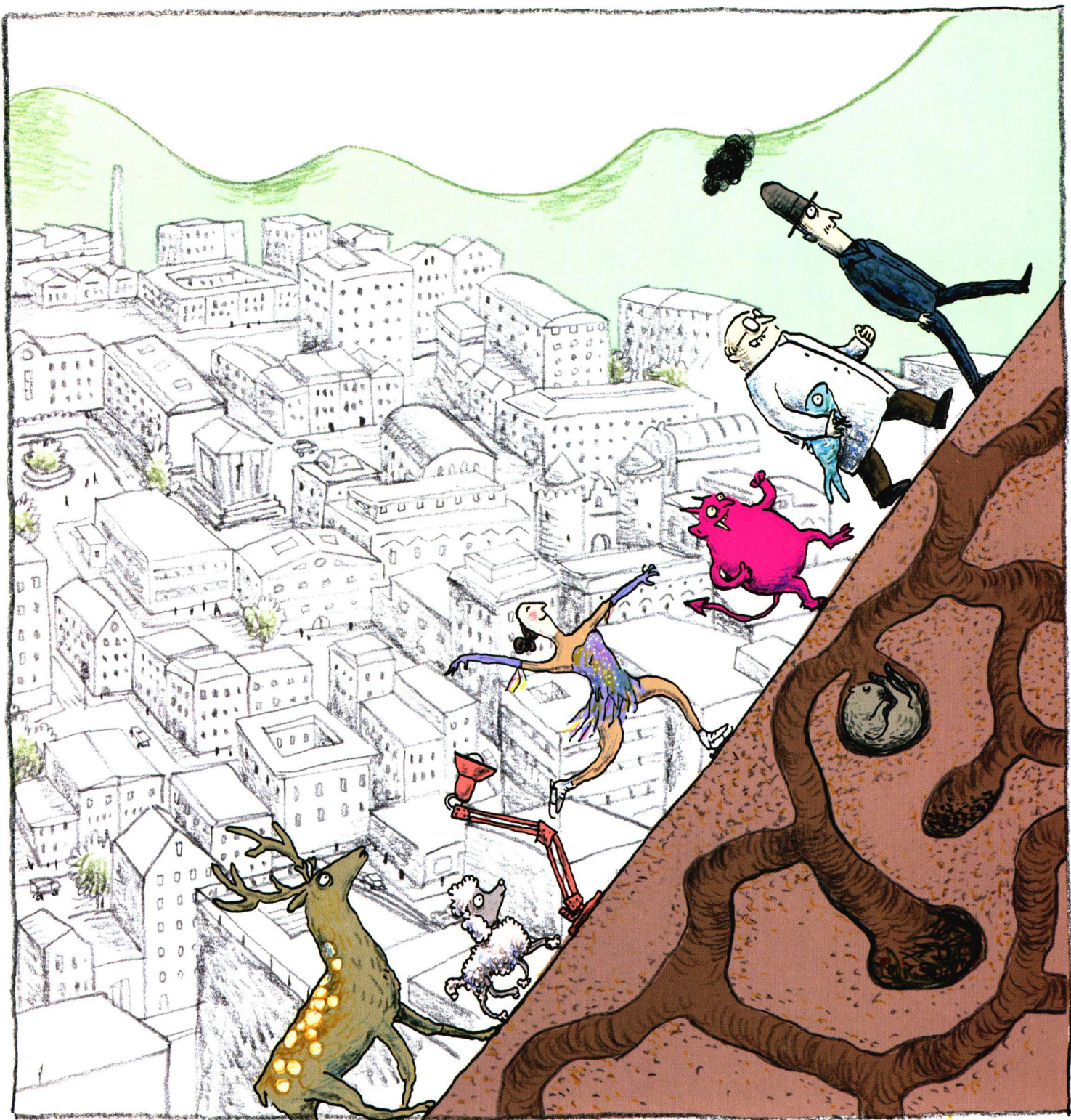
地狱炙热难忍，上来跑到冰场。



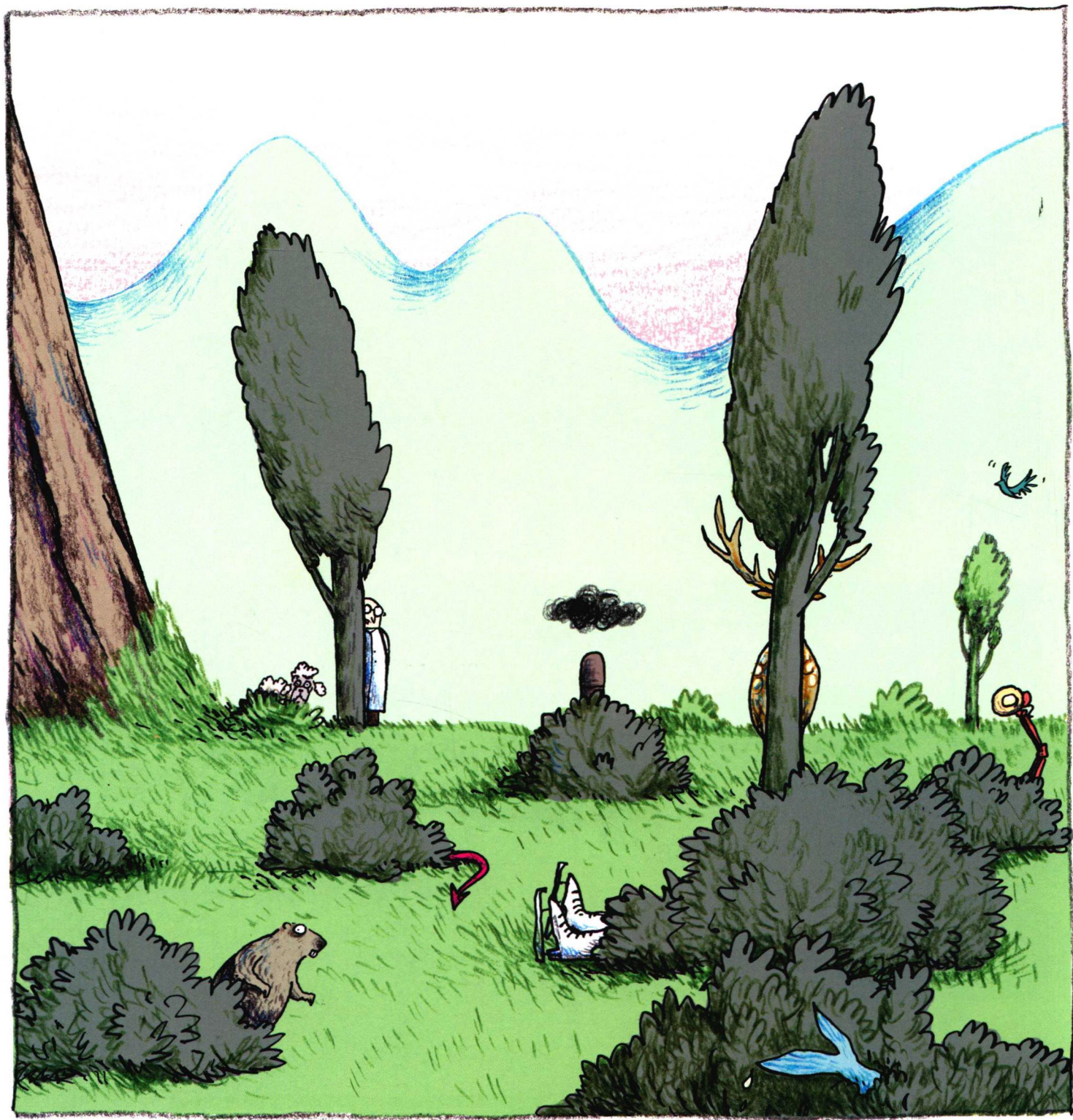
冰面光滑无聊，



还是城市漂亮。



城市里面拥挤,快快跑到坡上。



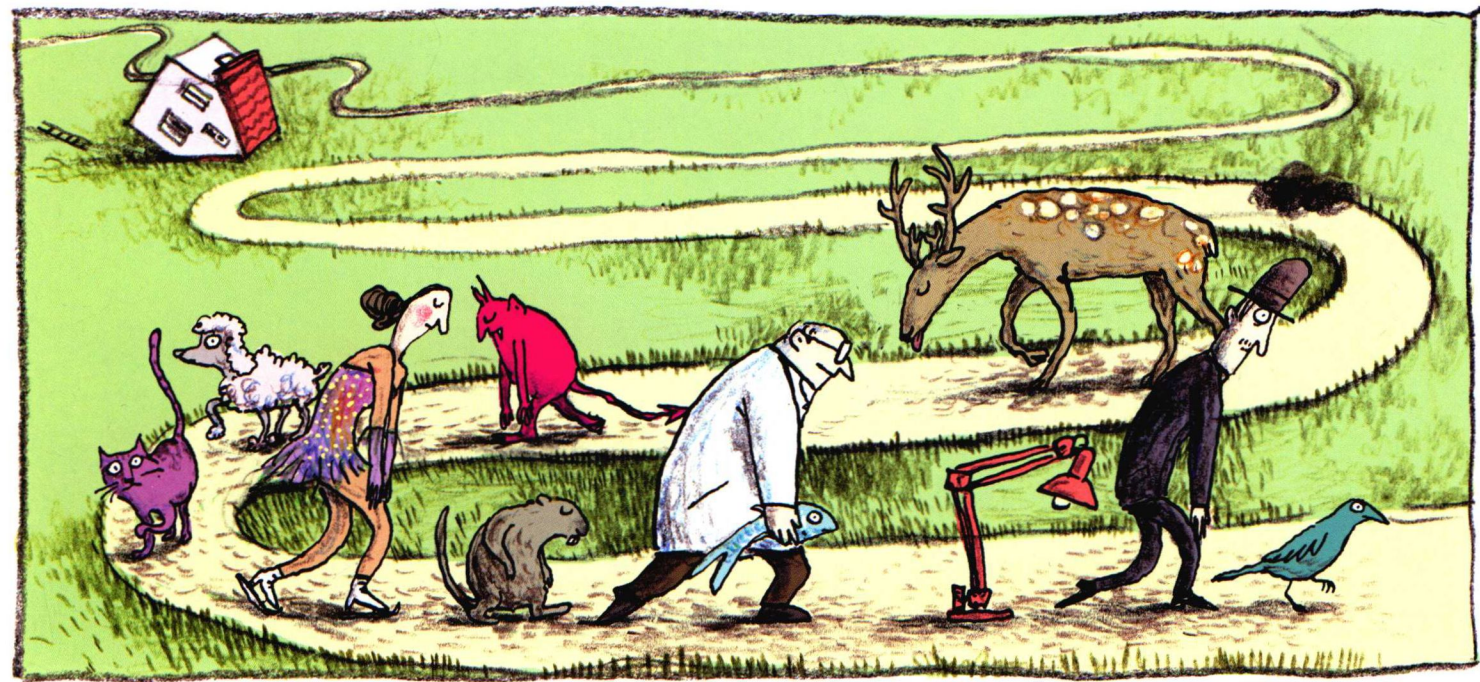
坡上风景荒凉，回到山谷中央。



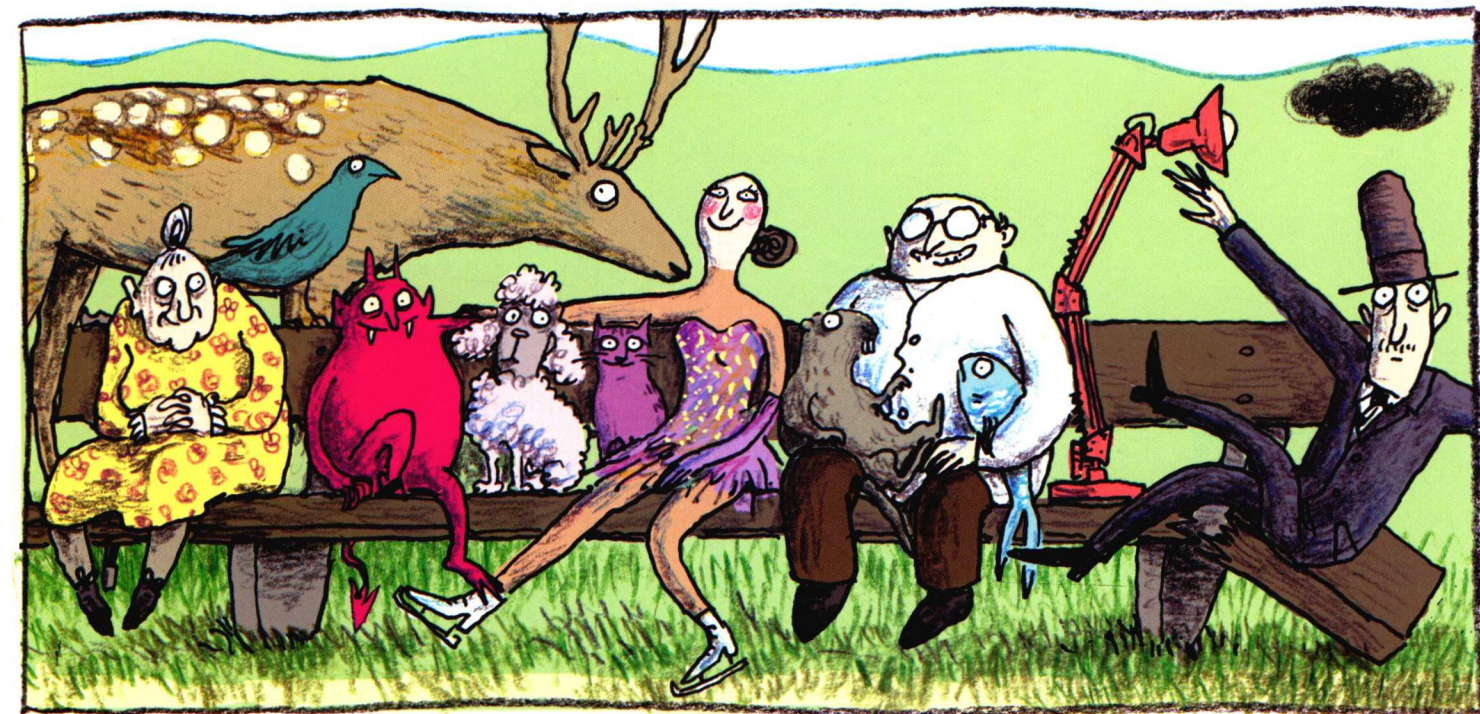
山谷过于平坦，爬到屋顶玩耍。



屋顶倾斜陡峭, 滑落小路中央。

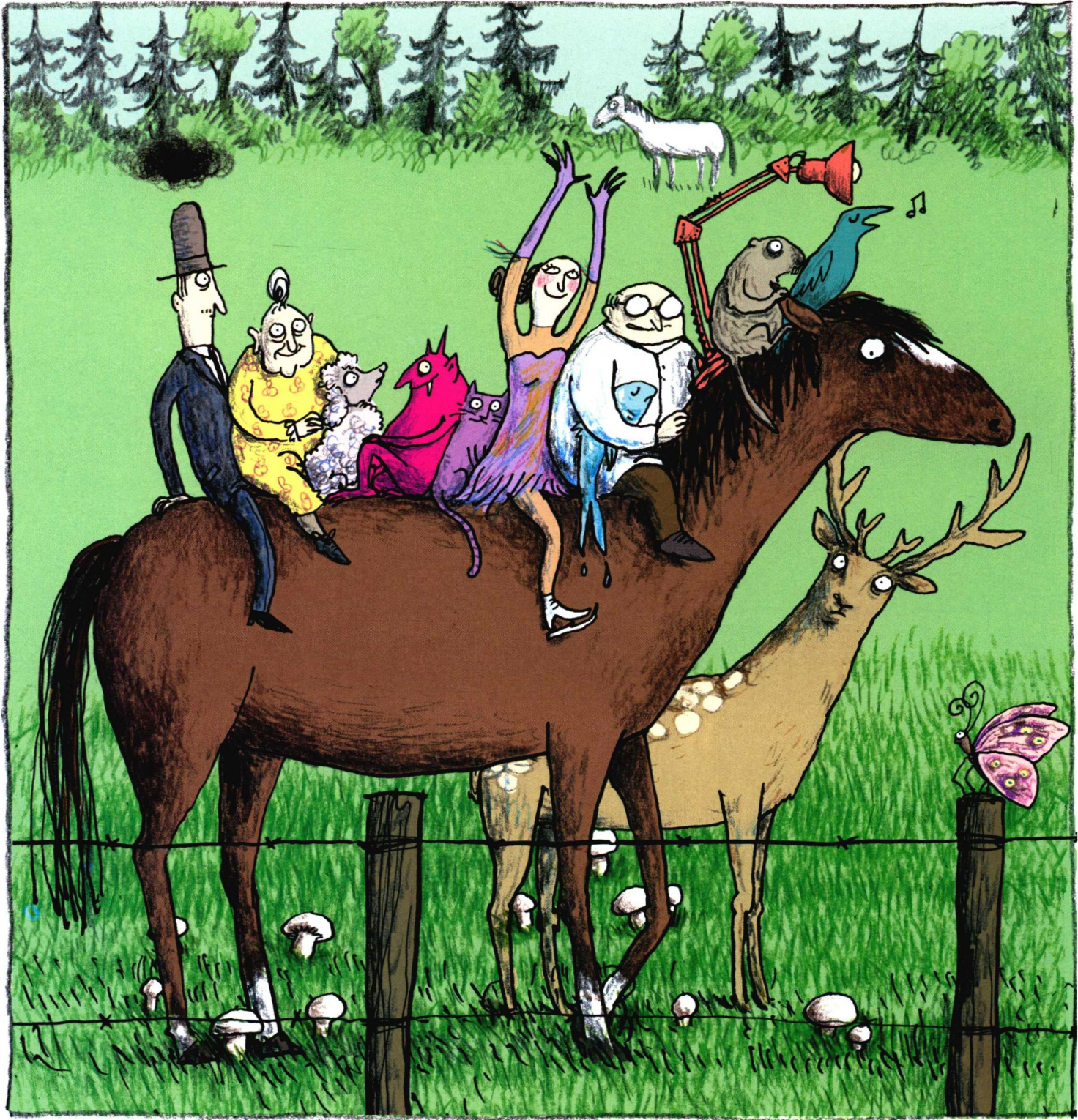


小路十分漫长，



找把椅子小憩。





木椅已经腐朽,骑匹老马游荡。